

Señor  
Germán Rojas Irigoyen  
Ministro de Hacienda  
Chile N° 128  
Asunción, Paraguay

Ref.: PARAGUAY. Carta Modificatoria No. 2. Convenio de Cooperación Técnica No Reembolsable ATN/OC-11770-PR. Programa de Apoyo a la Gestión del Ministerio de Hacienda en Materia de Política Social y de Empleo.

Estimado Sr. Ministro:

Nos es grato dirigirnos a usted con relación al Convenio de Cooperación Técnica de la operación de la referencia (el “Convenio”), celebrado el 2 de noviembre de 2009 entre la República del Paraguay y el Banco Interamericano de Desarrollo y modificado el 30 de diciembre de 2011, para poner en su conocimiento que, teniendo en cuenta su solicitud, mediante la comunicación M.H. No. 6, de fecha 2 de enero de 2014, el Banco está de acuerdo en cambiar los párrafos de las Estipulaciones Especiales y del Anexo Único del Convenio indicados a continuación, los cuales se refieren al Organismo Ejecutor y al Costo Total del Proyecto.

Consecuentemente, se modifica el Convenio de la siguiente manera:

1. Estipulaciones Especiales:

(A) El Párrafo Segundo de las Estipulaciones Especiales se leerá así:

“**Segundo. Organismo Ejecutor.** El Organismo Ejecutor de este Proyecto será la Dirección de Estudios Económicos de la Subsecretaría de Estado de Economía del Ministerio de Hacienda (en adelante denominado el “Organismo Ejecutor”).

(B) El Párrafo Cuarto de las Estipulaciones Especiales se leerá así:

“**Cuarto. Condiciones especiales de ejecución.** En adición a las condiciones previas estipuladas en el Artículo 2 de las Normas Generales, los desembolsos de recursos del Programa están condicionados a que se cumpla, a satisfacción del Banco, el siguiente requisito:

- (i) Para el desembolso de los recursos vinculados a cada una de las actividades del Componente 1, el Organismo Ejecutor deberá presentar evidencia de haber suscrito las cartas acuerdos mencionadas en el párrafo 4.01 del Anexo Único,

cuyos modelos se encuentran en la Información Disponible en los Archivos de SCL/SPH.”

(C) El Párrafo Octavo de las Estipulaciones Especiales se leerá así:

“**Octavo. Costo total del Proyecto.** El costo total del Proyecto se estima en el equivalente de un millón seiscientos mil dólares (US\$1.600.000).”

(D) Se deja sin efecto lo dispuesto en el Párrafo Noveno de las Estipulaciones Especiales del Convenio.

2. Anexo Único:

(A) El Párrafo 3.01 del Anexo Único se leerá así:

“**3.01** El costo estimado del Proyecto es el equivalente de US\$1.600.000, según el siguiente presupuesto:

**Presupuesto**  
(en US\$)

<b>Componentes *</b>	<b>BID (ORC/SOF)</b>	<b>Contrapartida Local</b>	<b>Total</b>
Elaboración Estudios y Evaluaciones	1,170,000	0	1,170,000
Diseño de Planes y Programas	230,000	0	230,000
Generación de Capacidades Técnicas	115,000	0	115,000
Diseminación	40,000	0	40,000
Coordinación	45,000	0	45,000
<b>Total</b>	<b>1,600,000</b>	<b>0</b>	<b>1,600,000</b>

(B) El Párrafo 4.01 del Anexo Único se leerá así:

“**4.01** El Organismo Ejecutor será la Dirección de Estudios Económicos de la Subsecretaría de Estado de Economía del Ministerio de Hacienda (DEE). Para cada evaluación, se formará un comité de evaluación conformado por un responsable técnico de la evaluación, sectorialistas de la Dirección de Estudios Económicos de la Subsecretaría de Estado de Economía del Ministerio de Hacienda y representantes del ministerio o programa evaluado. Esto será formalizado a través de Cartas Acuerdo entre la DEE y cada programa evaluado, definiendo las responsabilidades de cada parte. Las actividades relacionadas con análisis estadístico del estudio de focalización en el componente 1 serán llevadas a cabo por la secretaria técnica de planificación, por intermedio de la Dirección General de Estadísticas, Encuestas y Censos.”

(C) El Párrafo 4.02 del Anexo Único se leerá así:

**“4.02** La responsabilidad de los desembolsos en el Banco estará en SPH/CPR. El Organismo Ejecutor será responsable ante el Banco de: (i) mantener registros contables y financieros del manejo de los recursos del Proyecto de acuerdo a los requerimientos del Banco de tal forma que permita la identificación de las transacciones financieras efectuadas con los recursos del Proyecto, independientemente de otros recursos manejados por el Organismo Ejecutor; (ii) presentar las solicitudes de desembolso y justificaciones de gastos; (iii) preparar y presentar los informes financieros del proyecto requeridos por el Banco; (iv) mantener cuentas bancarias exclusivas y separadas para el manejo de recursos de la Contribución y la contraparte local; (v) mantener un adecuado archivo de la documentación comprobatoria de los gastos efectuados con los recursos del Proyecto; y (vi) presentar al Banco los estados financieros relativos a los gastos del Proyecto, preparados de acuerdo a los requerimientos del Banco y dictaminados por una firma de auditores independientes aceptables para el Banco.”

3. Las demás disposiciones del Convenio quedan inalteradas.

Por lo tanto, el propósito de esta comunicación es formalizar la modificación arriba mencionada. Le ruego manifestar su aceptación, en representación del Beneficiario, mediante la suscripción y entrega de uno de los ejemplares originales en las oficinas de la Representación del Banco en Paraguay. Esta Carta Modificatoria entrará en vigencia en la fecha que Ud. la suscriba.

Atentamente,

/F/

---

Eduardo Marques Almeida  
Representante del Banco  
en Paraguay

Aceptado:

REPÚBLICA DEL PARAGUAY

/F/

---

Germán Rojas Irigoyen  
Ministro de Hacienda

Fecha: 07/05/2014